

Doroteo Regalado

8.10.
920.572.78
333
2

DE MI VIA-CRUCIS

(A Través de la Ocupación
Militar Norteamericana) ❖ ❖

7-5-74

SEGUNDA
EDICION

Linotipografía "La Información"
Franco Hermanos & Co.
14-16 Libertad 14-16
Santiago, R. D.

JULIO ORTEGA PRIER
ABOGADO

1922.

Reg. No. 601845





BUPH
PD-RV
920.5
R333d

22873
sig
Imm. 2018/42



Doroteo A. Regalado

JULIO ORTEGA FRIER
ABOADO

Dedicatoria.

*Al Lic. Luis C. del Castillo,
mi defensor.*

D. REGALADO.

PROPOSITOS DE ESTA OBRA

Al publicar el presente opúsculo, contenido de artículos varios de la prensa del País, relativos a mi prisión, gravedad y liberación, no lo hago so pretexto de especular con él, ni para hacer ostentación de las demostraciones de amistad y cariño que me fueron graciosamente prodigadas en mi penoso via-crucis, pues estos son harto conocidos del público en general, sino con la **IDEA UNICA Y EXCLUSIVA** de levantar fondos para la cabal curación de mi enfermedad, contraída en el curso de mi prisión en el tétrico Homenaje, cárcel bárbara que parece fué construída por las manos de cíclopes, para encerrar en ellas fieras en vez de seres humanos dotados de razón y de conciencia!.....

No otro objetivo me ha guiado en la colección y publicación de los artículos que informan este opúsculo.

Así, pues, consideraré la aceptación de cada un tomo como un óbolo de piedad, de amor, ya que carezco desgraciadamente de los medios necesarios para lograr el fin ya antes descrito.

Mi alma será a manera de un gran rosal, el cual devolverá rosas por cada óbolo que se me proporcione, y por lo cual, de antemano doy mis gracias más sentidas.

DOROTEO REGALADO.

Santiago, Diciembre 8 de 1921.

ASFO ATZEL 2010

ASFO ATZEL 2010
ASFO ATZEL 2010
ASFO ATZEL 2010

PROLOGO

Doroteo Regalado, el joven mártir de la Ocupación Norteamericana, me ha pedido este prólogo. Y no podía sino complacer, aunque haciendo un gran esfuerzo mental, a este amigo que acaba de salir de la horrible prisión del Homenaje, hecho una ruina fisiológica, cargado de penas, de dolores, pero con las sienes orladas por los verdes laureles de la Gloria.

Este joven fué víctima de una de esas arteras traiciones que recordarlas solamente hacen subir amarga protesta a los labios, y como que el brazo quisiera, en un arranque de ira noble blandir el arma vengadora que cayera, a manera de un rayo, sobre el negro corazón de los degenerados.

En misión de luz, de verdad, como un peregrino del Ideal, Doroteo Regalado pisó el hospitalario suelo de Barahona, y tras una conferencia sobre fines eminentemente nacionalistas, la denuncia hizo su obra de perversidad, y cayó inesperadamente en las lobregeces de la cárcel, desamparado, sólo, a merced de las fuerzas militares, bajo cuyo control quedó desde entonces.

Los martirios que sufriera éste esforzado luchador, en el lapso de tiempo que sufrirá encerrado, trabajando a pleno sol, mal alimentado, forzado a realizar obras a las que no estaba acostumbrado, dieron por resultado que en él se operara una terrible

enfermedad que lo pusiera a los bordes de la muerte, a no ser por la decidida intervención de la prensa nacional y de personas influyentes que laboraran tesoneramente por extraerlo del antro de la cárcel, don le hubiera sin duda perecido.

Aún guarda como un ejemplo para las generaciones del porvenir, como el más gallardo blasón de su patriotismo, de su fé por la causa de la restauración nacional, su cuerpo endeble, deformado, que se apoya sobre la clemencia de un inseparable compañero: su bastón.

Las durezas de la prisión, el ambiente del déle-téreo, la promiscuidad sórdida, la Injusticia, todo ese cúmulo de horrores de que se vé rodeado el detenido inocente, fué lo suficiente para marchitar las lozanas rosas del jardín interior, del jóven Regalado, que se había entregado con alma y corazón a la labor digna de redimir al obrero nacional de los vejaminosos ultrajes que sobre éste descarga inmisericorde el Capital; de redimir al obrero nacional, cuya personalidad es desconocida en absoluto en nuestro medio ambiente, y cuyas protestas se pierden como un débil eco en las negruras del indiferentismo más glacial y cruel, tratando a la vez de guiarlo por la ruta del más puro y noble nacionalismo.

Doroteo Regalado, por esta hermosa labor de progreso, de civilización, de adelanto, por esta cruzada luminosa en pró de la regeneración de esos hijos del Deber, para la cual no hubo vallas suficientemente fuertes a detenerlo, sufrió los rigores del encierro, fué vejado como Cristo, lloró mucho y casi embareó en el tren de la Vida con rumbo a las riberas de lo Desconocido.

En el trancurso de la Ocupación Norteamericana, el caso de Doroteo Regalado permanece como uno de los más dolorosos, y la conciencia Nacional así lo

reconoce por tratarse de un jóven que fué siempre laborioso, que amó el trabajo, que fué un elemento útil dentro de la sociedad de que forma parte, y una esperanza para el porvenir de su patria, a la que amó siempre con todas las fuerzas de su corazón.

Y cuando el Destino haya dictado su fallo inapelable, y los buques guerreros surquen serenos la superficie del mar, dejando a esta patria libre de extraños tutelaje, cuando en el ambiente nacional flozcan aires de libertad absoluta; cuando sobre el topo de la dignidad ondée radiante como un ensueño la insignia sagrada de la cruz redentora que nos vió nacer y las nubes negras de pesar que cubren el cielo de las almas se esfumen para siempre.....este jóven Regalado, que sufrió y lloró tanto por la patria es digno de que el agradecimiento y la admiración populares perpetúen en el lienzo, en el bronce o en el mármol la figura de este mártir.

Los pueblos se engrandecen y se immortalizan, logrando de ese modo puesto prominente en el concierto de los demás, cuando honran a sus héroes!

¡Doroteo Regalado es sin disputa alguna un héroe!

¡Dichosos los que, como él, saben llevar sobre sí mismos con bravura espartana, el peso de los recuerdos más amargos, y en el cristal de sus pupilas la visión dantesca de noches interminables en la eterna oscuridad de las celdas indiferentes!

P. M. GERMAN.

Santiago, Diciembre 8 de 1921.

1870-1871

1872-1873

1874-1875

1876-1877

1878-1879

1880-1881

1882-1883

1884-1885

1886-1887

1888-1889

1890-1891

PRISION

SECCION I.

EL PERIODISTA BLANCO FOMBONA RECIBIO AYER VISITAS EN LA CARCEL

OTRO PERIODISTA PRESO

Como se encuentran los encarcelados. —Todavía no se han comunicado cargos a Fombona de lo que se acusa a Regalado.

Ayer en la tarde, día de visita a los presos, numerosas y distinguidas personas de esta Capital concurren a la Fortaleza, para visitar en la Cárcel del Homenaje al culto, viril y distinguido periodista venezolano catallero Horacio Blanco Fombona, Director, Editor y propietario de la revista **Letras** encarcelado desde la tarde del viernes 12 por orden del Gobierno Militar y cuya imprenta desde esa tarde está vigilada día y noche por un soldado armado de las fuerzas americanas de ocupación. Todos los visitantes,—hubo momentos en que había mas de treinta,—llevaban algo, un recuerdo, al preso estimadísimo a fin de patentizarle de manera sencilla; pero elocuente, las simpatías, el afecto, el sentimiento del pueblo dominicano por su prisión. El compañero Fombona está tranquilo de conciencia, sereno de espíritu y firme en sus convicciones y creencias. Todavía has-

ta ayer, no le habían comunicado cargos ni se le había dicho el motivo de su prisión solo se le había avisado que está preso y su imprenta cerrada.

Visitando a Fombona fué visto preso también, el periodista cibaño Doroteo Regalado, Delegado Especial de la Hermandad Nacionalista en el País, quien recorría toda la República pronunciando conferencias. El compañero Regalado, quien nos visitó en días pasados se dirigió de aquí al Sur, y fué apresado en Barahona de donde se le trajo en un caza-submarino a internarlo en la Cárcel del Homenaje.

De la prisión del periodista Regalado nada se sabía. El mismo informó que se le acusa de "incitar las masas".

Lamentamos sinceramente la prisión del periodista y conferencista señor Regalado, y formulamos nuestros votos por que comprobada su inocencia recobre cuanto antes la libertad.

("Listín Diario".)

!OBREROS!

Ha sido traído preso a esta ciudad y sometido a la Justicia Prebostal el compañero Doroteo Regalado, Conferencista de la H. C. N. el cual se encontraba ultimamente en Barahona.

El móvil de la prisión según se nos informa obedece a denuncia que hace cierto y determinado señor que reside actualmente en Barahona, cuya filiación haremos oportunamente, la denuncia es, de que el Conferencista Regalado durante una Conferencia-Velada efectuada en el teatro "Unión" en fecha 29 del pasado mes había pronunciado palabras que incitaban a la violencia.

En vista de todo cuanto dejo dicho y atendiendo a los deseos del compañero Kunhardt y en el nuestro propio se apersonó una comisión donde el Contra-Almirante Snowden y solicitó su libertad cumpliendo con el deber de compañerismo, libertad que ha sido negada rotundamente.

Es nuestra opinión que todos los centros obreros de la República deben activamente informar a sus afiliados de lo acaecido, a fin de que estén prestos a laborar con su acostumbrada disciplina a las resoluciones que al respecto tome este Comité.

Salud, Unión,

El Secretario Gral., José Casado R.

("Las Noticias")

LA PRISION DE REGALADO

TESTIGOS DE SU CAUSA

Hemos sido informados que el lunes, le fué notificado al Señor Doroteo Regalado en su prisión, la causa que le tiene privado de su libertad comunicándosele las palabras por las cuales está sometido a la acción prebostal pronunciadas en la conferencia celebrada en el teatro Unión de la ciudad de Barahona.

Se nos asegura además que será juzgado por la Corte Prebostal de hoy a mañana y para el efecto, se encuentran en esta ciudad para ser interrogados sobre este proceso los Señores Baudilio Félix, Gobernador Civil de la Provincia de Barahona, M. del Toro Peralta, Inspector de Instrucción Pública de aquel Distrito y otros más.

Nos alegraríamos que nuestro buen amigo el



Señor Doroteo Regalado, saliera bien de las acusaciones que se le hacen.

(“Las Noticias”)

LA CAUSA DE REGALADO

Tal como nos informaron, ayer se dió comienzo por ante la Corte Marcial a la causa seguida contra el inculpado Doroteo Regalado, acusado de haber pronunciado durante una conferencia realizada en Barahona frases que exhitaban a las masas a la revuelta, al cual le ayuda en sus legítimos medios de defensa el Lic. Luis C. del Castillo.

Depuso en primer término el señor MANUEL DEL TORO PERALTA (portorriqueño), Inspector de Instrucción Pública del Distrito Sur, con residencia habitual en Barahona, arrojando sobre el infeliz Doroteo tan grave acusación, que creemos imposible que el mencionado Regalado haya pronunciado las palabras (a menos que estuviera loco) que pone en su boca el señor TORO PERALTA.

Depuso también el señor RAMON HERNANDEZ, (portorriqueño), Inspector de Sanidad, también del Distrito de Barahona, quien lo mismo pone en los labios del Conferencista un torrente de palabras injuriosas para el orden de cosas establecido.

A las tres dió por terminada la Corte su actuación, para continuarlo hoy a la 1 p.m.

Tenemos fe, creemos que una vez probada la inculpabilidad del amigo Doroteo le veamos en completa libertad.

Cronista.

(“Las Noticias”.)

LA CAUSA DE REGALADO

Ayer a la 1 p.m. continuó por ante la misma Corte Marcial que lo juzga la interesante causa seguida al infeliz Conferencista Obrero y periodista señor Doroteo Regalado.

Declararon en su favor los señores Eladio Ramírez, Estudiante de Derecho, Virgilio Félix y el Dr. Luciano Hernandez, actualmente residentes en Barahona.

A las tres de la tarde se dieron por terminadas las actuaciones para seguir mañana jueves día en que deben estar en esta ciudad los demás testigos a descargo entre los cuales figuran el señor Alcibíades Al-Lurquerque, prestante elemento de la sociedad dominicana.

Tenga el cielo una mirada compasiva para el desgraciado Doroteo, esta vez y resplandeciente la verdad se le ponga en completa libertad.

Cronista.

("Las Noticias".)

LA CAUSA DE REGALADO

El viernes último pasado se llevó a efecto por ante la Corte Marcial de esta ciudad, radicada en la fortaleza, la causa seguida al Conferencista Obrero y Director del periódico *La Lucha*, de Salcedo, señor Doroteo Regalado, acusado, según notificación especial del 29 de Noviembre, de haber pronunciado en el teatro "Unión", de Barahona, una conferencia obrera que incitaba a las masas a la intranquilidad, al desorden o a la revuelta, violando de ese modo la Orden Ejecutiva No. 335 de fecha 15 de Enero del año en

curso, abolida en sus principales artículos por la Ley de Sedición.

El Lic. Luis C. del Castillo, quien lo defendió en sus legítimos medios de defensa, produjo brillantes y contundentes alegatos de ocasión y de derecho, que elevaron muy mucho su talla moral y jurídica; dijo, después de demostrar lo infundada de la acusación y la incapacidad moral y legal de los testigos y empleados públicos de cargo: los señores Manuel del Toro Peralta y Ramón Hernández, ambos extranjeros: "Defiendo al señor Doroteo A. Regalado como a un compañero en su caso desgraciado, jamás en mi calidad de Abogado dominicano que no puede postular ante otros Tribunales que no sean los de la República y que no debe admitir la existencia de otros Tribunales que no sean establecidos por la Constitución Dominicana o creados por la Legislación Nacional, etc. etc."

La Corte próximamente producirá su fallo.

Deseamos una vez más, que, establecida la inculpatibilidad del compañero Regalado, se le ponga en completa libertad.

("El Tiempo".)

EL ASUNTO REGALADO

Aún se encuentra aherrojado en oscura mazmorra, pendiente del fallo Prebostal que ha de decidir de su suerte, el Conferencista Obrero y Director del periódico *La Lucha*, de Salcedo, señor Doroteo Regalado. Varios días duró la inquisitiva que se le seguía según pudimos darlo a conocer a nuestros lectores, pero hace 16 días que se cerró el expediente después de la brillante defensa que por compañerismo produ-

jo ante la Corte en mención el inteligente Lic. Luis C. del Castillo. Desearíamos de todas veras que la Corte atendiendo a la manifiesta inculpabilidad del acusado le declarará absuelto para tener el placer de verle disfrutar de su ansiada libertad.

(“El Tiempo”.)

CONDENA DE REGALADO

Ayer tuvimos la desagradable impresión de ver pasar por nuestras puertas, en medio de un grupo de presidiarios, trajeado con el célebre pambiche a nuestro estimado amigo Señor Doroteo Regalado, quien según nos gritó él mismo al pasar, fué condenado por la Corte Prebostal a un año de trabajos forzados y \$1.500 oro de multa por el delito de haber pronunciado una conferencia en Barahona en la cual hizo alusión al actual estado de la República.

De todo corazón lamentamos la triste suerte del buen amigo, cuya libertad celebraríamos con regocijo.

(“El Tiempo”.)

REGALADO ENTRE PRESIDARIOS

UN PERIODISTA CONDENADO ES OBLIGADO A TRABAJOS FORZADOS. — CRUZA LAS CALLES JUNTO CON LOS CRIMINALES, VISTIENDO EL TRAJE DE PRESIDARIO.

Desde antes de ayer se venía rumorando, que nuestro compañero en la prensa, señor Doroteo Re-

galado, preso en la Torre del Homenaje y acusado de ofensas al Gobierno Militar, había sido condenado por la Corte Prebostal y nosotros para no dar una información errada enviamos a un reportero a la Segunda Brigada en solicitud de información y allí fué recibido nuestro representante por el Oficial Encargado, quien le recibió con simpatías y finezas y a su solicitud, tomó el teléfono y llamó a la Oficina Prebostal, inquiriendo si ya había sido condenado el señor Regalado, contestándosele de allí que sí había sido juzgado pero no condenado, por lo que nos abstuimos de dar ninguna información. Hoy con sorpresa, vimos en la calle, junto con otros presos y vistiendo el traje de presidiario al señor Regalado, quien al pasar por la Redacción de "Las Noticias" le gritó a Hoepelman, el Director del colega mencionado, que ya le habían condenado a un año de trabajos forzados y \$1.500 de multa.

Nos consta saber que la "Junta de Damas Dominicanas" se dirigió no hace mucho al Dr. Henríquez en Washington, pidiéndole que intercediera por el señor Regalado y el Dr. Henríquez contestó que así lo había hecho, prometiéndole el Departamento de Estado, no solo libertad a Regalado, sino a cuantos periodistas hubieren detenidos, anulándoseles las sentencias.

Esperamos, pues, que el Gobernador Snowden se interesará en la libertad de Regalado o al menos que no se le dedique a trabajos forzados.

("El Tiempo".)

REGALADO DEBE SER LIBERTADO TAMBIEN

Muy apesar de la formal promesa hecha por el Departamento de Estado al Dr. Henríquez y Carva-

jal, a pesar del justísimo clamoreo nacional y muy a pesar de la prédica y campaña tesonera de la prensa del país, en favor del compañero patriota Doroteo Regalado, éste ha sido condenado a trabajos forzados que viene realizando fatigosamente (ayer todavía a las 7 y 30 estaba trabajando en el muelle) desde ayer, estibando y cargando pesadas cajas para el ejército todo esto a pesar de que el Gobernador Snowden reconoce que “el más alto patriotismo y la más profunda devoción al bien nacional está en el corazón de todos los dominicanos”, causa única por la cual está sufriendo dura prisión el compañero Regalado por su alto patriotismo y su profunda devoción al bien nacional.

Hoy hemos visto nuevamente al último mártir cargando pesadas cajas.....

¿Qué hacen ahora la Confederación Obrera, la Junta de Damas, la Unión Nacionalista, los patriotas todos?

Pidamos todos al Gobierno por el compañero en desgracia y habremos probado así, que no le hemos olvidado.

Lugo, Fiallo, Castillo, Sanabia, Flores Cabrera, todos gozan de libertad, sólo falta Regalado.

Hagamos algo por él.

(“El Tiempo”.)

EL OBRERO EN SUPPLICIO DOROTEO REGALADO
Y LA CONFEDERACION DOMINICANA
DEL TRABAJO.

Santo Domingo, Enero 15 de 1921.

Señor Luis Amiana,

Secretario Tesorero de El Tiempo.

Ciudad.

Muy señor mío:

Un bien escrito y patrióticamente pensado suelto publicado en las columnas de su muy leído periódico de ayer, relativo a nuestro compañero mártir el señor Doroteo Regalado, delatado criminosamente en Barahona por dos enemigos de los dominicanos, pero que no obstante ejercen cargos públicos, me ofrece la ocasión de participar a Ud. con todo el respeto debido, que la Confederación Obrera de la cual soy humilde Secretario, desde el primer momento que tuvo noticias de la prisión del compañero aludido, no ha cesado un segundo en practicar todas las diligencias posibles por obtener su libertad. La primera fué enviar una comisión que se entrevistara con el Contra-Almirante Snowden, el que no obstante ofrecer ocuparse del asunto, se negó rotundamente a ponerlo en libertad bajo palabra y garantía de la Confederación, todas las diligencias además efectuados ante la Secretaría del Trabajo por el compañero Tadeo Martínez, en la actualidad Representante de la H. C. N. han resultado inútiles y por último las realizadas para que no fuera obligado a trabajos forzados han quedado también en berlina.

Reportamos el caso con todos sus detalles por escrito a la American Federation of Labor y de ahí (su-

ponemos) se desprende el cable que nos pusiera el compañero Kunhardt desde New York, que decía: "El Secretario Daniels ordenará libertad Regalado."

Pero parece, distinguido Director que por sobre la espalda del compañero Doroteo Regalado han de caer inmisericorde todas las calamidades, para que paguemos en su nombre todo el delito de ser obreros. Sí, porque nada, ni su inocencia ha servido para inclinar la balanza de la piedad en su favor.

Sin más, aprovecho esta oportunidad para darle las gracias por todo el empeño tomado por Ud. para que sca menos dolorosa la suerte de nuestro compañero en desgracia.

El Secretario General: José Casado R.

("El Tiempo".)

DOROTEO REGALADO SIGUE PRESO

Continúa sufriendo una prisión injusta, el joven dominicano Doroteo Regalado, por el grave delito de haber sido denunciado ante el Gobierno Militar Americano por dos extranjeros mal agradecidos y poco antillanos.

La Ponzoña no se explica que sea Regalado el único preso que sufre, cuando él, no ha hecho ni más ni menos que otros tantos que se sienten dominicanos de vergüenza, que han laborado por la asídua libertad de esta Patria.

("La Ponzoña", S. P. Macoris.)

40 DIAS

Hoy 31 de Diciembre, cumple 40 días de encierro en la torre del Homenaje, el joven escritor y con-

ferencista Doroteo Regalado, acusado por la justicia Prebostal, de excitar a las masas.

Al consignar hoy, ya al expirar el año, la cadena dolorosa que forma los días del compañero Regalado, rogamos al Altísimo por que el primer sol del año que va a iniciarse sea para él de libertad y de júbilo.

Que así sea!

(“Listín Diario”).)

EL CONFERENCISTA DOROTEO REGALADO

**EL DEPARTAMENTO DE ESTADO HA OFRECIDO
PONERLE EN LIBERTAD**

**SERAN SUSPENDIDAS TODAS LAS CAUSAS O
SENTENCIAS PREBOSTALES**

De carta reciente dirigida por el Dr. Henríquez y Carvajal a la “Junta Patriótica de Damas”, copiamos este párrafo:

“El Departamento ofreció que se pondría en libertad a Regalado, así como suspender todas las causas o sentencias pronunciadas por Cortes Prebostales.”

(“Listín Diario”).)

?Y REGALADO?

El plato del día lo constituye el prolongado curso de la prisión del último mártir de las Cortes Prebostales, que como irrisión al siglo de luz en el cual vivimos, se levanta aún, como trofeo doloroso esta injusta intervención que sufrimos, y todo ésto nos lastima más, cuando vemos que aún permanece en Ba-

rahona gozando del favor oficial, el que hiciera de un inocente una víctima propiciatoria.

("El Tiempo".)

PRO REGALADO

Nuestro apreciado colega "La Prensa" de San Pedro de Macoris, de fecha 11 del corriente, reproduce nuestro suelto titulado "¿Y Regalado?".

Fatalmente, sólo el eco ha respondido a nuestra voz.

En este caso de Regalado, todo parece estrellarse ante la inexorabilidad de la justicia prebostal..... Y todo se estrellará, menos la justicia de la posteridad; la justicia de la Historia....!

("El Tiempo")

LOS OBREROS DE PUERTO PLATA

Y EL MARTIROLOGIO DE DOROTEO REGALADO

Junta Consultiva,— Santo Domingo.

Federación Obrera de Puerto Plata, por sí y representando los Obreros de la República y a nuestros compañeros relacionados del extranjero suplica a ustedes conseguir del Almirante Snowden la libertad del camarada Doroteo Regalado.

Creemos será un acto patriótico realizado por esa Honorable Junta y acatado, aceptado por el Almirante en vista del gran servicio que ustedes prestarán a la causa dominicana según petición del mismo Almirante en nombre de su Gobierno que ha dado la liber-

tad a la prensa y suprimido Cortes Prebostales.

Obreros esperemos triunfo de su gestión.

Respetuoso saludo y esperando contestación,

Presidente: **Jimenez.**

Secretario Gral.: **Mañón.**

(“Ecos del Norte”.)

LA JUNTA CONSULTIVA Y LOS OBREROS

Capital, Febrero 21 de 1921.

Presidente Federación Obrera,

Puerto Plata.

Desde el 16 gestiono, acuerdo compañeros Consultiva, libertad Regalado.

Ccontinúo gestiones.

Adolfo, Arzobispo.

(“La Prensa”, San P. d e Macoris.)

GRAVEDAD

SECCION II.

EL PRESO PREBOSTAL DOROTEO REGALADO EN ESTADO DE GRAVEDAD

Ayer a medio día, mientras era ocupado en forzado trabajo, el penado prebostal, el compañero Doroteo A. Regalado fué víctima de un grave accidente de insolación que ha puesto en peligro su salud. Conducido el compañero Regalado al campamento militar de la "Plaza Colombina", fué puesto allí a trabajar y como se dijo le sobrevino el accidente que nos dicen y que le ha provocado otras complicaciones que agravan su estado.

Al ocurrirle el accidente, Regalado fué recogido puesto en un camión y conducido al Hospital Militar.

Regalado es la última persona fulminada por sentencia militar y no parece sino que lo cubre el manto de la más inmensa desdicha; porque ni las súplicas en su favor son oídas ni las promesas de quien puede son cumplidas.

Tal vez no dure el mal cien años; pero no hay cuerpo que resista.....

("Listín Diario".)

DOROTEO REGALADO, ENFERMO

De los terrenos del Play Ground, donde se le obligó a trabajar es conducido al Hospital Militar después de sufrir un síncope.

Contrariamente a todo lo que había dicho, de que nuestro compañero en la prensa señor Doroteo Regalado, preso y condenado por la Intervención, no se sacaba ya a trabajos forzados, sábase que ayer fué conducido el infeliz compañero en medio de un grupo de criminales a trabajar en la plaza Colombina donde el sol y la fatiga terribles le produjeron un fuerte síncope, siendo entonces tirado en un camión y conducido al Hospital Militar, donde se encuentra en estado de gravedad.

¿Qué se pretende con ese sufrido compañero? ¿A qué ese ensañamiento con la última víctima? ¿Se intentará a caso arrebatarle la vida en torturas?

Invocamos la intervención del señor Almirante Snowden y la intervención de los miembros de la Junta Consultiva en favor del olvidado y sufrido compañero.

(“El Tiempo”.)

EL RIGOR CONTRA DOROTEO REGALADO

Es inexplicable el extremado rigor con que se nos informa es tratado el periodista obrero señor Doroteo Regalado, quien hace algunos meses sufre condena prebostal por el delito de haber extremado ideas nacionalistas en una conferencia pronunciada por él en Barahona.

Aunque se asegura que el referido Señor Regala-

do ha sido eximido de la pena recaída contra él, por el Departamento de Marina de los Estados Unidos, no parece que sea cierto, pues Regalado sigue en la Cárcel y ahora se encuentra enfermo de algún cuidado a causa de un colapso sufrido mientras trabajaba en un desierto en el "Play Ground" donde fué llevado con otros presidiarios.

Personas que lo visitaron en el Hospital Militar dicen que el desgraciado periodista se encuentra en lastimoso estado de debilidad y que del decaimiento sufrido pudo reaccionar gracias a las inyecciones que oportunamente le fueron puestas.

Ni la Justicia de los hombres es infalible ni el extremado rigor edifica. Si el delito de Regalado consiste en haber defendido a su patria condenando con su verbo el cautiverio injusto que sufre la Nación, no hizo ni más ni menos que aquellos que cumplieron ese deber ciudadano y se encuentran ya gozando de su libertad a pesar de las condenaciones que le fueron impuestas.

La Justicia no será igual para Doroteo Regalado?

("Las Noticias".)

REGALADO SIGUE ENFERMO

Nos enteramos con profunda pena y dolor, de que nuestro estimado compañero señor Doroteo A. Regalado, víctima de la intervención y más que de la intervención de dos exóticos que lo acusaron impiadosamente, continúa agravado en sus quebrantos en el Hospital Militar. Puede que la muerte traidora le arrebatase su existencia, pero su nombre quedará aureolado e inscrito en el libro de oro de la Historia....

("El Tiempo".)

REGALADO SIGUE GRAVE

Continúa en el Hospital Militar doblegado al terrible peso de grave enfermedad el infeliz Conferencista Obrero y Director del periódico "La Lucha" de Calcedo, señor Doroteo Regalado.

La piedad, huyendo aterida del corazón de los poderosos, hace más cruel su cautiverio y puede ser que el destino le tenga preparado su último fin, entre esas pestilentes paredes.

Y todo porque les plugo a dos incondicionales servidores de la Ocupación que gozaban en la noble y rica Provincia de Barahona de la consideración de sus moradores, hacerle ese daño al joven periodista y conferencista.

Que se ponga pronto bueno nuestro compañero Regalado y que le veamos en libertad, es lo que deseamos ardientemente.

("Las Noticias")

AGRADABLE RUMOR

Core con bastante insistencia el agradable rumor de que el 27 de Febrero día de nuestra Independencia será puesto en libertad el compañero Doroteo Regalado, Conferencista Obrero que sufre las amarguras de una prisión y el cual se encuentra muy mejor de la grave enfermedad que puso en peligro su vida. Quiera Dios sea cierto, para tener el placer de verle entre sus compatriotas en fiesta ese día glorioso en nuestra historia.

("Las Noticias")

!POBRE REGALADO!

Como una flor de esperanza, perfumó ha pocos días el ambiente, la noticia de que el memorable día 27 de Febrero, sería puesto en completa libertad nuestro estimado compañero en la prensa, señor Doroteo Regalado, sobre quien pesa la aplastante condena de un año de trabajos públicos y mil quinientos pesos de multa, por el TREMENDO DELITO de pensar con cerebro de dominicano y no con el cerebro de la McDougal o de Gottschall, los gratuitos detractores de nuestro país.

Pero pasó el 27 de Febrero, y ¡nada! Regalado siempre preso!

Qué error tan grande el de los que mantienen en prisión al pobre Regalado....

No comprenden que están haciendo un símbolo de ese mártir; que están dando pábulo a una leyenda de crueldad, que mañana será evangelio entre las multitudes y baldón para los custodios y para los que mantienen el rigor del castigo que pesa sobre el enfermo condenado?

¡Cuánta falta hace a mucha gente que HACE JUSTICIA, haber leído y aprendídose de memoria siquiera un tratadito de Filosofía del Derecho Penal, de Beccaria, o algo de Gabriel Tarde! Errarían menos, y harían verdadera justicia de acuerdo con la psiquis humana y la psiquis del ambiente!

Se nos dice que la Comisión Consultiva ha tomado a su cargo el asunto. Ojalá sea cierto! ("El Tiempo".)

LOS PRESOS

Continúa preso, y muy enfermo, el señor Doroteo Regalado, aunque fué acusado por gente asalariada,

y el delito, caso de ser cierto, queda reducido a condición de simple tentativa casi sin principio de ejecución, pues sólo le imputan unas pocas palabras y el orden público no fué turbado.

Como está en proceso de ejecución la restauración de la República, y si Regalado delinquiró—de lo cual hay fundadas dudas,—fué dentro del marco legal de lo que ahora está haciendo el Gobierno Militar, parécenos equitativo que siquiera se le atenúe la pena, y que en virtud de leyes vigentes se le conceda libertad bajo palabra, pues ya ha cumplido más de una cuarta parte de la pena a que fué sentenciado.

(“Pluma y Espada”.)

TELEFONEMA IMPORTANTE DE EL TIEMPO

Capital, Marzo 1921.

Eugenio Kunhardt, Puerto Plata.

Hemos estado haciendo diligencias favor Doroteo Regalado desde el mes pasado.

Monseñor Nouel, Peynado, Velázquez.

REGALADO SE MUERE

Las noticias que nos llegan del Hospital Militar donde se encuentra postrado, sufriendo frecuentes eclapsos, el infeliz periodista obrero Doroteo Regalado, condenado por una Corte Prebostal por haber producido una Conferencia en Barahona, son las más tristes y alarmantes.

Personas que han visitado últimamente al compañero en desgracia nos dicen que se encuentra en

estado de suma gravedad, temiéndose por momentos un desenlace fatal, pues Regalado se encuentra en una depreción moral de tal magnitud que se obstina en no tomar ninguna clase de alimentos ni en ingerirse los medicamentos que le prescriben los médicos.

Varias veces ha levantado su clamor la prensa pidiendo piedad para el infortunado periodista, víctima de su gran amor a la causa de la República pero el eco de ese amor no ha respondido la misericordia de quien debería ser clemente si en verdad se quiere hacer justicia a esta infeliz nación condenada a la más insólita de las esclavitudes.

No reiteramos hoy nuestra petición de piedad y de misericordia para el desgraciado compañero; pero registramos la noticia de su extrema gravedad para que llegue a conocimiento de la autoridad competente por si ignora que Regalado se muere bajo la acción de la severa pena que le ha sido impuesta.

(“Las Noticias”.)

DOROTEO A. REGALADO EN LA HUELGA DEL HAMBRE.

AMARGOS COMENTARIOS Y RESPONSABILIDADES QUE SE ATRIBUYEN.—EL CONFERENCISTA DOMINICANO SE ENCUENTRA EN UN ESTADO DE DEPRESION FISICA, DEL CUAL ES DIFICIL QUE SE REPONGA.

Habíamos tenido noticias acerca del estado en que se encuentra el condenado prebostal señor Doroteo A. Regalado, en favor de quien no ha podido hacer absolutamente la clemencia invocada en su fa-

vor; más, no queríamos estampar las versiones, hasta tanto no nos fueran confirmadas de fuente absolutamente purísima.

Doroteo A. Regalado se encuentra en un estado de depresión física, del cual es difícil que se reponga, provocado sin duda por la conmoción moral que le ha producido la sentencia militar contra él fulminada y puesta en ejecución.

Puede decirse que Regalado está en la HUELGA DEL HAMBRE y no hay modo de que su voluntad se incline a la alimentación que le es necesaria para la vida.

Sobre la ocurrencia que señalamos, así como el caso de Regalado se hacen amargos comentarios y se atribuyen responsabilidades tremendas.

Nosotros alzamos otra vez nuestra palabra en favor del infeliz condenado.

("Listín Diario".)

VARIAS NOTICIAS

DOROTEO REGALADO EN UN LECHO de MUERTE

En el día de ayer han ido al lecho del postrero mártir de la injusticia terrena, el Sr. Doroteo A. Regalado, que se encuentra en una de las salas del Hospital Militar enfermo de muerte, a testimoniarle el dolor que les aflige y a prodigarle algunos consuelos, numerosas personas de las distintas clases sociales de esta capital.

Da pena verle en un extremo de agotamiento físico tan alarmante que se espera de momento un desenlace fatal.

Y a todo esto, indolentes quienes pueden acce-

cer a la piadosa petición que le hace una familia amiga de esta ciudad de que le entreguen ese cuerpo desfalleciente para prodigarle sus cuidados y ver si Dios obra un milagro prolongándole un poco la existencia.

¡Hasta cuándo, Señor! pon tu mano misericordiosa y que tiemblen los hombres que hacen alardes de fuerza contra desvalidos corderillos y le exterminan.

(“El Tiempo”.)

LA IGLESIA Y DOROTEO REGALADO

El domingo en la mañana saldrá del Convento Dominicó de esta ciudad, la procesión de la Divina Pastora y visitará, como de costumbre, a todos los enfermos que lo hayan menester, entre ellos a nuestro amigo el conferencista obrero señor Doroteo A. Regalado, quien aún permanece agobiado bajo el peso de la tremenda enfermedad que amenazó de muerte su existencia, recibirá con unción evangélica los auxilios religiosos que le prodigará la Iglesia.

(“El Tiempo”.)

Faint, illegible text at the top of the page, possibly a header or introductory paragraph.

(Illegible text)

CONCLUSION

Main body of faint, illegible text, likely the concluding paragraph of a document.

(Illegible text)

LIBERACION

SECCION III

LA LIBERTAD DE REGALADO

NO SE INFORMA SI HA SIDO CONDICIONAL.—

**La DETERMINO EL ESTADO DE GRAVEDAD
EN QUE ESTA SUMIDO.**

Ayer, después de cerrada nuestra edición, fué puesto en libertad el señor Doroteo A. Regalado, sobre quien fué fulminada una sentencia prebostal bajo la inculpación de haber incitado la revuelta en una conferencia pública dictada hace algunos meses en Barahona.

Como se sabe, Regalado se había dispuesto a no tomar alimentación alguna y de tal modo llegó a un estado de postración física, que se teme que llegue si no a la muerte a una imposibilidad para la vida de actividades. Ese estado de postración determinó sin duda que se le notificara que estaba en libertad.

Lo que no se informa es si la libertad concedida es bajo condiciones, tal como fueron concedidas otras que al fin han sido definitivas, sin ninguna cortapisa.

De todos modos quiera el Cielo el restablecimiento del Sr. Regalado, quien se encuentra de sumo cuidado por la depresión que le consume.

ALOJAMIENTO.—Desde que fué libertado el señor Doroteo A. Regalado, fué alojado en la casa de familia del señor Fco. Vicioso Maceo, por donde han desfilado casi todos los gremios obreros de la ciudad y los ofrecimientos de la Asociación Patriótica de Damas para cuanto haya menester el pobre enfermo. (“Listín Diario”.)

LA LIBERTAD DEL CONFERENCISTA DOROTEO A. REGALADO, ES CONDICIONAL

**LAS RESTRICCIONES QUE SE LE IMPONEN,
ALCANZAN A 1922 (?)**

Como a todos los penados militarmente, por cualquier circunstancia han sido puestos fuera de la cárcel, que no es cosa igual a ser puesto en libertad se le han impuesto restricciones, al abrirle las puertas del calabozo; ya sospechábamos que el infeliz Doroteo A. Regalado, no iba a obtener privilegio.

Y en efecto, Regalado deberá presentarse a la oficina prebostal cada mes el día 11 y si este cae en día feriado deberá hacerlo el anterior o el posterior y sino puede presentarse por causa de enfermedad, deberá manifestarlo así para que sea tenido en cuenta. Además el señor Regalado no podrá trasladarse fuera de Santo Domingo, sin el previo consentimiento de la justicia militar.

Y todas estas restricciones son mantenidas en su alcance hasta el 11 de Junio del próximo año de mil novecientos veintidós (?) (Hágase aquí la súplica o el comentario consiguiente.)

MEJORANDO.—Sigue mejorando, reponiéndose de la postración física en que lo sumió la abstención

alimenticia a que se entregara en la Cárcel y en el Hospital Militar el penado prebostal Doroteo A. Regalado, quien ha obtenido la salida de la Cárcel sin ser puesto en libertad.

("Listín Diario")

DOROTEO REGALADO

En esta semana, supimos ilenarnos de contento al saber que había sido puesto en libertad el joven periodista y Conferencista Obrero señor Doroteo A. Regalado, quien se encontraba encarcelado desde algunos meses por delito de prensa.

El señor Regalado, que por último permanecía en el Hospital Militar en estado de suma gravedad, fué trasladado por un grupo de amigos a la morada de nuestro buen amigo Francisco Vicioso Maceo (Fanfán) quien siempre dispuesto hacer el bien le brindó su casa.

El deseo ahora nuestro es, que el buen compatriota recupere pronto su salud perdida, para bien suyo, de su familia y de la Patria.

("La Bomba".)

DOROTEO REGALADO

Como lo anunciamos ayer en la mañana en nuestros pizarrones y lo publicamos después, el periodista y conferencista Doroteo Regalado fué puesto en libertad por el Gobierno Militar.

Al comunicársele la grata nueva al compañero, Cado su estado de gravedad, él no tenía a donde dirigirse, ofreciéndole su casa y los cuidados de su familia Carvajal "Fanfán" Vicioso M., Regente de los

Talleres de este Diario, quedando por cuenta de la Junta Patriótica de Damas los gastos que ocasione la curación de Regalado.

Aplaudimos los generosos gestos de la patriótica Junta y del señor Vicioso, empeñados ambos en el restablecimiento del enfermo y ojalá podamos dar pronto la noticia de su mejoría.

(“Las Noticias”)

DORÓTEO REGALADO, HÉROE Y MARTIR DE LA LUCHA POR EL PACIFICO RESCATE DE LA REPUBLICA DOMINICANA.

EMULA A MC SWINEY EN LA HUELGA DEL HAMBRE.

Silueta, más bien que física forma humana, fué lo que encontró el reportero cuando se le introdujo en la humilde estancia donde la ciencia médica y los desvelos del afecto luchan de consumo por salvarle al país la vida de un héroe de la causa nacional.

Ese héroe, que apenas frisa en los veinte y dos años, se llama Doroteo A. Regalado y estaba a. servicio de la Hermandad Comunal Nacionalista de los obreros, cuyo centro directivo radica en Puerto Plata, cuando fué aprehendido por las autoridades militares que desde hace un lustro rigen dictatorialmente—por imposición de la fuerza—los destinos de la República Dominicana.

En vista de ciertas divergencias surgidas en San Pedro de Macorís entre los elementos que representan el trabajo y los que representan el capital, así como de algunos síntomas de análogas ocurrencias

en otras partes del país, la Hermandad Comunal Nacionalista confirió al señor Regalado, oficialmente el encargo de recorrer todo el país en la producción de conferencias que edificaran al elemento obrero la imperiosa actitud que debía seguirse en tal momento histórico.

El criterio de la Hermandad Comunal Nacionalista que el Sr. Regalado había recibido el encargo de difundir entre los diversos centros directivos de las masas obreras, consistía en evitar toda clase de rozamientos entre el capital y el trabajo, aun cuando fuere a costa de sensibles sacrificios, para que ninguna clase de divergencia escindiera la perfecta unidad que debía privar entre los dominicanos, para que fuese más factible y compacta la unificación de los dominicanos en tan crítica hora de su historia.

Otro aspecto de la labor propagandista de Regalado, correlativo del anteriormente señalado, era el fortalecer en el ánimo de los obreros la consigna nacionalista de mantenerse abrazados al justo reclamo de una cabal reparación de nuestro agravio, reparación que debía consistir en el inmediato retiro de las tropas invasoras de nuestra nación a su antigua condición de estado absolutamente libre, absolutamente independiente y absolutamente soberano.

Regalado cerraba el ciclo de sus conferencias cuando fué citado por las autoridades militares de ocupación, en Barahona, para que oyese los cargos proferidos contra él bajo la inculpación de haber hecho concitaciones contra la paz pública en una conferencia producida en el Teatro Unión de aquella misma población.

A pesar del estado de postración en que se haya sumido Regalado, el reportero no pudo reprimir la tentación de interrogarlo y emprendió sus interpe-laciones.

“¿Recuerda usted la fecha en que ocurrió esa citación?”

Regalado mueve los ojos desorbitados. ¡Lo único que en él conserva aliento de vida! Se pasa la descarnada mano por la frente como si quisiera arrancarle al remedo de memoria que le queda la respuesta requerida.

Y tras larga pausa informa:

“El 3 de Setiembre del año pasado.”

Con gran esfuerzo recojemos el débil sonido de la voz que va informando en un discurso a penas perceptible y cuajado de intercadencias.

“El Provost Marshall me hizo comparecer a su presencia en esa fecha. Me enteró de los cargos que pesaban sobre mí y me dió veinte y cuatro horas de término para abandonar la población so pena de ser sometido a la justicia militar si su reclamo era desacatado.”

Regalado hizo una pausa larga y tuvo un jesto de desmayo. El reportero guardó trémulo silencio, colocado en medio de un conflicto, como estaba; su ansia de información y su temor de consumir alientos de quien los había menester hasta en la más ínfima proporción.

Cuando el reportero había desesperado de poder conseguir una información completa, Regalado prosiguió:

“Yo rechacé la conminación. Alegué mi derecho de estar en cualquier parte del territorio dominicano, como hijo del país que soy.”

Y cayó de nuevo.

El reportero renunció a interpelarlo más. Persona allí presente y familiarizada con todos los detalles de la victimación de Regalado nos informó de corrido:

“Dos días más tarde, el 5 de Setiembre, el Pro-

vost tornó a llamarlo para preguntarle por qué no había abandonado aún la población. Se le dió entonces un nuevo plazo, acortado a doce horas, para que aprovechando la partida del vapor Iroquois, surto a la sazón en el puerto, abandonase a Barahona. El Provost le propuso que permaneciera todo el día en el campamento, ofreciéndole alojamiento en casa de familia durante la noche, a cambio de que embarcara en el vapor Iroquos. De lo contrario pediría a la Capital un casa submarino para traerlo en calidad de preso y someterlo al juicio de una Corte Marcial bajo la acusación que se le había expuesto. Regalado rehusó someterse al primer término del dilema y el día 9 de Setiembre el mismo Provost lo condujo en calidad de preso a esta ciudad en ejecución exacta del segundo término del dilema.

“¿Cuánto tiempo después le pasaron causa?—inquirió el reportero.

Regalado mismo respondió con acento indistinto que hizo menester descifrar sus palabras:

“Un mes después.”

“Un mes más tarde—ratificó nuestro informante—lo sometieron a una Corte Marcial y fué defendido por el Diputado Luis C. del Castillo.”

“¿Y lo condenaron a.....”

“Un mes después de juzgado le comunicaron la sentencia. El 11 de Febrero fué condenado a sufrir un año de prisión y trabajos público sy a pagar quinientos dólares de multa.”

“¿Y cuándo empezó a cumplir la pena de trabajos públicos?”

“Al otro día—informó Regalado con voz menos desmayada.

“Al otro día—rearfirmó nuestro informante. Al otro día lo sacaron a trabajar en el estuario del Placer del Estudio, a descargar las provisiones que tra-

jo para entonces un transporte con destino a las tropas destacadas en esta plaza.”

“También hice trabajos de descarga en el muelle”.

El reportero siente el tormento de los esfuerzos que hace Regalado. Ya para pedirle que no agote sus exiguas fuerzas, el tercero que nos informa le corta la palabra:

“Durante seis días rindió tales labores. Pero la prensa protestó de que a Regalado se le impusieron faenas tan rudas en ejecución de la sentencia que lo reprimía y ya no lo sacaron más.”

Dudoso de la precisión de ese dato, el reportero inquiere con ánimo de rectificación.

“¿No lo sacaron más a rendir trabajos públicos?”

“Si me sacaron—rectifica Regalado.— Un mes después me sacaron a trabajar en el Hipódromo. Me obligaban a desyerbar sin descanso. Yo estaba rendido de fatiga. Eran las doce del día. Yo no podía más. Pero me obligaban, me obligaban. . . . Y sufrí un colapso cardíaco. Cuando recobré mi conocimiento me hallé en el Hospital Militar.”

“¿Cuánto tiempo permaneció en el Hospital?”

“Hasta ahora. Dos meses”.

“Con frecuencia le fallaba el corazón—agregó nuestro informante;—y desde luego, era preciso tenerlo bajo una asistencia facultativa. Por eso permanecía en el Hospital. Pero él descubrió que se esperaba el restablecimiento de su salud para retornarlo a la celda de presidio y sin duda a los trabajos públicos. Y como un acto de protesta contra su encarcelamiento por sentencia de un tribunal ajeno a nuestra organización judicial, así como por el forzado sojuzgamiento de la Patria inerme y débil, Regalado determinó decretarse la huelga del hambre.”

“¿En qué época tuvo efecto esa resolución?”

“Hace dos meses. Pero el primer mes, para no descubrir su intento a la disciplina del establecimiento, fingiendo irreducible inapetencia se mantuvo tres cuartos de botella de leche por día. Pero en lo adelante rehusó toda clase de alimentación declarando su determinación a morir de hambre como un gesto de protesta.”

“¿De suerte que estuvo treinta días sin alimentarse?”

“¡Sí señor! Y la enfermera hacía constar así para eximirse de toda responsabilidad.”

“Pero ya está en libertad—exclamamos—y ahora es preciso reponerlo a fin de ahorrarle una vida más al martirio nacional.”

“Fuera de la cárcel, querrá decir usted; y no en libertad. Se le avisa oficialmente que la multa de quinientos dólares ha sido conmutada por prisión a razón de un día por cada dos pesos. ¡Doscientos cincuenta días más! Es verdad que no tendrá que cumplir término de cárcel a menos que dirija ataques al Gobierno Militar; es verdad que si observa buena conducta será eximido de toda obligación penal. Pero mientras esto último no ocurra, deberá presentarse ante las autoridades militares de ocupación el último día laborable de cada mes, hasta el 29 de Junio de 1922, fecha en que expira su condena. También deberá participar su inhabilidad para comparecer a fines de cada mes cuando sus condiciones de salud lo incapaciten. Y para trasladarse a cualquier otro punto de la República necesita avisarlo oportunamente a fin de obtener el correspondiente permiso; y en el lugar de su nueva residencia estará sujeto a las mismas condiciones a que lo está aquí en el presente.”

Regalado torna hacia nosotros sus ojos, enantes vivaces y expresivos—lo único que en él tiene hoy

palpitación de vida;—y con voz que parece salida de ultra tumba, nos reclama:

“No deje de mandarme siempre **La Nación.**”

En sus labios se insinúa una sonrisa vaga, dolorosa, que se extingue en la diestra comisura como la débil onda que muere sobre el empinado seno de la arena.

Y el reportero transcribe sus informes, adolescentes, como se ve, de confusiones de fechas que no puede precisar la imprecisa mentalidad de Regalado en el estado de postración en que se halla.—

(“La Nación”.)

DISGUSTO EN BARAHONA POR LA GRAVEDAD DE DOROTEO REGALADO

AMENAZAN DE MUERTE A LOS CULPABLES

Dice “El Tiempo” de fecha 30:

“Persona llegada de Barahona nos informa que hay por allá gran disgusto por el cautiverio de Regalado, que por fortuna, desde ayer, se ha menguado con su salida del Hospital, y la concesión de libertad bajo palabra.

El disgusto se ha manifestado por medio de carteles rojos en que se sentenciaba a los que resultaran culpables de la muerte del prisionero.

La autoridad, apesar de las gestiones que ha hecho, no ha podido descubrir al autor de los carteles.”

(“La Prensa”.)

LAS FUERZAS DE OCUPACION IMPONEN LEYES EXOTICAS

Barahona, Abril 6.—Una excarcelación de Doro-teo A. Regalado fué recibida aquí con universal alborozo. Tal vez a ello ha contribuído en no poca proporción el gravamen moral que pesaba sobre la conciencia común de esta población, escenario que fué de su inicial victimación.

Más, a pesar de que por tales circunstancias era aquí acaso a donde se ansiaba con mayor vehemencia la reparadora liberación de Regalado, no se está de acuerdo con los *clamatís in deserto* que directamente o por medio de la prensa se le han dirigido a las autoridades militares en favor de la libertad del joven mártir.

“Este venturoso dominicano—nos decía ayer persona de arraigo en el comercio y en los círculos sociales—no es digno de la piedad de quien ordenó su enjuiciamiento. Lo que Regalado merece es mucho respeto y mucho amor, por que él clamó contra la injusticia que nos degrada. Ningún varón que dentro de su país defiende su patria contra el extranjero que la usurpa, merece la ofensa que se le ha querido irrogar a Regalado—inconscientemente, cuando esa diligencia de su excarcelación se le presenta a los ojos del invasor como un inexperto mancebo que incurrió en falta sin saber lo que hacía.”

Así comentaba el aludido personaje un artículo que apareció en la prensa capitaleña, en estos días, mediante el cual su autor se dirigía al corazón del jefe de la ocupación implorando piedad para el compatriota Regalado.

Luego completó su concepto:

“Yo he deseado más ardientemente posible al

corazón humano, la libertad que le fué suprimida al sufrido compatriota Regalado por oficiales extranjeros que en virtud de la fuerza ocupante aplican a su albedrío leyes extrañas; pero deseaba al mismo tiempo que esa libertad tan cordialmente ambicionada le fuera devuelta con toda la dignidad a que su gesto heroico lo ha hecho acreedor.”

“Ese es el criterio justo y digno que todos a una debemos sustentar en este y en cualquier otro caso—irrumpe un mozuelo en cuyos inquietos ojos fulgura la luz del patriotismo activo;—esa debe ser nuestra invariable norma. Jamás implorar piedad. Para nosotros el invasor es además de invasor tirano, es el enemigo de nuestro bien, que es nuestra libertad. Y como ciudadanos libres que padecen una opresión, nuestro deber es de recogimiento y entereza. Si el invasor está desprovisto de conciencia, mejor. Si está lejos de la experiencia, mejor. Si es ignorante, mejor. Si es violento, impulsivo atrabiliario, mucho mejor. Mientras mayor número de errores pueda consumir ciego de ignorancia o pasión mayores serán sus responsabilidades.”

“Lo sensible—interrumpe alguien que por las experiencias de sus años y su buen juicio es aquí oído como oráculo—sería tener en casa del invasor a quien respetar y considerar a causa del ejemplo que nos diera con sus virtudes y su sabiduría.”

“Así es—me permito confirmar;—y providencialmente para eterna preservación de la República, hemos sido tan castigados por la ocupación militar, hemos podido comprobar tan evidente y concluyentemente que nuestros rejímenes más opresores eran dechados de libertad y nuestro sistema administrativo ejemplo de orden si comparados con el gobierno militar que la fuerza de las armas nos impuso, que si antes hubo acaso algún indiferente acerca de la

existencia del gobierno propio, hoy no hay un solo ciudadano que no lo ansíe, aún a costa de los más injentes sacrificios. Ese es el único bien que le debemos a la intervención. Enorme beneficio, en verdad, que jamás olvidaremos, como no hemos de olvidar todo lo demás de su ingrata historia.”

(“La Nación”.)

DOROTEO REGALADO

DELEGADO DE LA HERMANDAD COMUNAL NACIONALISTA HACE SU PRIMERA SALIDA A LA CALLE.—VISITA AL LISTÍN DIARIO.—TODAVIA NO ESTA BUENO!

Esta mañana hemos tenido el gusto de recibir la grata visita del compañero amigo, periodista y conferencista señor Doroteo A. Regalado, Delegado de la Hermandad Comunal Nacionalista, quien estuvo varios meses en la cárcel sufriendo condenación prebostal, acusado de excitar las masas, en Barahona, condenación que le fué suspendida por haberse quebrantado seriamente su salud a causa de la huelga del hambre que se impusiera.

Regalado aún no está bueno, convalece todavía y las piernas mal le ayudan a caminar. Ha salido a la calle por la necesidad de hacer diligencias para que se le permita ir a su casa de Santiago para atender a su restablecimiento.

Con verdadera satisfacción hemos estrechado la mano amiga de Doroteo Regalado, patriota sincero, defensor de la causa de su patria, escapado ya de la tremenda enfermedad que le puso a las puertas de la muerte.

(“Listín Diario”.)

HOMENAGE

SECCION IV.

DOROTEO REGALADO

Para "Ecos del Norte".

En defensa de un ideal sagrado: la Patria; y en ejercicio de un derecho inviolable, incoartable, absoluto: el de expresar el pensamiento por medio de sonidos o de signos, partió de su hogar, radicado en Salcedo, este joven: Doroteo Regalado, entusiasta luchador, abnegado dominicano, obrero de un noble empeño de redención. Y encaminándose hacia las regiones del Sur y Suroeste en prédica constante por las instituciones dominicanas, cayó como otros, bajo la acción de la justicia prebostal donde se encuentra; sin que como los otros haya logrado, a la fecha, el favor autoritario.

Todas las penas aplicadas a otros han sido conmutadas menos la de este joven, casi adolescente, de buena familia y de bellas cualidades. El, bajo el doloroso cilicio en su vía crucis prematuro, sigue la ruta ensombrecida del dolor, impávido, con la serenidad de aquel heroico adolescente de la Francia guerrera, en la hora trágica: Foustaint; aunque sin la responsabilidad de otro delito que el de expresar su pensamiento.

Qué veneno mortal regaron sus palabras; que horripilante soplo de incendio lanzaron sus discurs-

sos; qué encono formidable aguijonearon en los mares de la Patria que tan singularmente le han desamparado?.....

Por la Justicia que es y debe ser equidad en la doctrina y en la acción, igualdad hasta en la simpatía y en el capricho; en el Código externo y en el Código interno.... libérese a este adolescente noble y fuerte en la virtud de Patria.

Líbrese del sarcasmo a quien no tiene aun edad para inspirar odios profundos. Y a quien, como aquel Hijo del formidable y genial Hugo, no puede culparse de haber aprendido a amar la libertad y a rezar en la Patria.

“Cúlpeleme a mí, decía el gran poeta, que le he enseñado esas ideas, en ocasión en que se sometía a juicio a su hijo por haber criticado una escena de la guillotina.

Cúlpele al sentimiento dominicano cultivado y encendido en ideales de Patria y Libertad. Y templado en las piras del sacrificio y del esfuerzo heroico y abnegado.

Cúlpele a la confianza en el amparo y eficacia del apostolado de la Civilización.

En las selvas, en las montañas y en el llano, nuestra Historia lo cuenta, cayó también un grano del puñado aventado en las Américas; y fué quimera un día, y fué epopeya en otro, y fué epinicio luego. Largo epinicio que resonó en los Orbes. En ese canto se despertó a la vida este mancebo noble y fuerte en la virtud de la Patria.

Libétesele ya! Por la probidad de Washington, por la genialidad de Bolívar, por el valor de San Martín, por la audacia de Paez, por el ensueño de Martí, por el dolor de Duarte!

Gabriel A. MORILLO.

(“Ecos del Norte”.)

Moca, 1921.

EL SOLDADO DESCONOCIDO

No hace mucho tiempo avivó mi entusiasmo por las obras armoniosas y bellas, esta demostración del idealismo franco-inglés: la glorificación del soldado desconocido.

Por lo que tengo entendido la factuosa apoteosis del soldado—que recuerda aquella especie de ceremonia pagana celebrada para conducir de la Barbuia a Caracas el generoso corazón de Geraidot—es el mayor tributo de gratitud al gladiador anónimo—madeiro de sacrificios olvidado del madero exultador de las estatuas—que día tras día, sin el halago de las cruces de las condecoraciones, bajo el implacable contacto de la naturaleza y ante el fulminante odio del enemigo, en la combatida trinchera o en la desolación de la llanura, se ha batido como héroe, cayendo a veces como mártir en perpetua devoción por las almas y el honor de la Patria.....

Nunca, en mi concepto, resonaron con más vibrante resonancia en la Abadía de Westminster o en el Panteón de los Inmortales los claugores de los instrumentos bélicos, como en este próximo pasado día en que, cediendo a la obra de la justicia, se colocó junto a los conocidos predestinados de la gloria el cadáver también glorioso de un soldado sin nombre.

Pero es que no solamente Francia e Inglaterra tienen sus ilustres soldados desconocidos.....

La República también los tiene. Doroteo A. Regalado es ahora el símbolo de nuestros gladiadores anónimos, el soldado desconocido. Desfalleciente y olvidado, miserande y neurasténico con treinta días de voluntario ayuno en una triste sala del Hospital civil.....

Ah! Dominicanos! Cuando muera Doroteo A. Regalado,—y pronto habrá de morir—bien justo fuera

que le colocareis, imitando la reciente mística demostración de idealismo franco-inglés, como nuestro soldado sin nombre junto a nuestros héroes conocidos en el Panteón Nacional.

Luis C. del CASTILLO.

("La Nación".)

Sto. Domingo.

DOROTEO A. REGALADO

Publicamos hoy el retrato del señor Doroteo A. Regalado, uno de los incontables mártires de la ocupación militar que sufre el país desde el año 1916.

Doroteo A. Regalado es un joven de 23 años; nació en Salcedo; hijo del General Andrés Regalado y de su esposa señora Florentina Felix Viuda Regalado, quien llegó a ser Gobernador de las Provincias de Moca y San Fco. de Macorís.

Creció humildemente el joven Regalado, y dedicó toda su mocedad al oficio de sastre; pero, lleno de legítima ambición, dióse a estudiar y a enriquecer su inteligencia, llegando a conseguir una pequeña imprenta en la cual empezó a publicar su primer periódico.

Enamorado de los grandes ideales de libertad y de igualdad, entró a formar parte de la Hermandad Comunal Nacionalista, mereciendo por su buena y fructífera labor que se le nombrara Delegado Especial de Propaganda en toda la República. Inició su campaña con oda felicidad pronunciando conferencias llenas del más puro patriotismo; pero sin rebasar los límites que marcaban las restricciones del gobierno de ocupación; y así iba de ciudad en ciudad, de pueblo en pueblo, luchando por la sincera y cordial unión de todo el elemento obrero dominicano,

hasta que su mala estrella le llevó a Barahona, donde apasionados servilones de los interventores le denunciaron como agitador de las masas y como predicador de la revuelta contra los americanos. En esa trama figuró en primera línea un antiguo Profesor portorriqueño que había sido fraternalmente acogido por los dominicanos. Hecho preso, fué conducido a la Cárcel Pública de esta ciudad, y sometido a una Corte Marcial que, a los muchos meses le condenó a multa y a larga prisión. En ella enfermó gravemente, y hace poco fué libertado condicionalmente, convertido en una ilusión física de lo que fué; el valiente joven predicador de libertad y de unión y de patriotismo, es hoy un inválido, quien apenas puede caminar ni trabajar. Pasó por la trituradora de las persecuciones interventoras, saliendo con vida, pero sin salud.

Tal es, a grandes rasgos, el concludadano Doroteo A. Regalado, cuyo retrato publicamos hoy como un sincero homenaje de simpatía a su persona y a la causa de la República.

(“Listín Diario”.)

EL PRESO

Apesar de las declaraciones hechas en Washington, de que no habría, más presos políticos en Santo Domingo, continúa preso y enfermo el señor Doroteo Regalado, inculpado de excitar el pueblo a la rebeldía, en una conferencia que pronunció en Barahona.

Solo dos testigos de cargo hubo contra el acusado. Dos extranjeros, a quienes, cuando menos, se les puede tildar de azorados ante cualquiera manifestación de dominicanismo que pueda poner en peligro

sus salarios. Fuera de ahí, ningún otro concurrente a la conferencia ha acusado.

Por otra parte, el orden no se alteró en Barahona. Antes, en el momento después de la conferencia reinó una tranquilidad absoluta, lo que deja ver muy mal parada la acusación de subversivo que se hizo a Regalado.

Ya es tiempo de que el Poder cierre su fábrica de mártires.

José Ramón LOPEZ

(“Pluma y Espada”).)

LOS OBREROS Y REGALADO

Puerto Plata, Marzo 29.

Señor Doroteo Regalado,— Capital.

Nos complacemos tu libertad. Agradecemos José Casado tan grata noticia.

Te abrazamos efusivamente.

Presidente: **Kunhardt.**

(“Las Noticias”).)

DOROTEO REGALADO

**HEROE y MARTIR DE LA NUEVA RESTAURACION
DOMINICANA**

Miembro laborioso e ilustrado de la asociación de obreros recientemente constituida en esta República, bajo el nombre de la Hermandad Comunal Nacionalista, Doroteo Regalado viajaba por las ciuda-

des del Sur predicando que, en estos momentos difíciles para la democracia, y de absoluta necesidad de pacífica creación de riqueza nacional, el capital y el trabajo deberían buscar y hallar fórmulas conciliadoras. Quizás el modesto tribuno, en alguna de sus oraciones, habló con vibradora elocuencia respecto de su noble entusiasmo amoroso por la Patria, y enseñó con trasparente y conmovedoras frases la incontenida hemorragia que ella sufre desde que la hicieron incompatibles los cartagineses; pero todo ello, dicho con la cultura y la mesura aconsejadas por el previo reposo mental para la delicada labor patriótica que el honorable obrero estaba efectuando. Parece que alguien velaba acechando al orador para denunciarlo aunque magnificando los hechos, a los prebostes del César, puesto que Doroteo Regalado después de andar obligado e inerme, a tropezones, por oficinas marciales, fué a parar, el 12 de Enero de 1921, a la cárcel, bajo el peso de una sentencia que le condenaba a sufrir la pena de un año de prisión y trabajos públicos y a pagar quinientos pesos de multa. Estando ya nuestro compatriota a merced de los **civilizadores** fué compelido a trabajar desde el día 13 de Enero de 1921 en el Placer de los Estudios y en el muelle, ayudando a descargar las provisiones que había traído para ellos un transporte de la marina estadounidense. También se vió constreñido a desyerbar afanosamente en el Hipódromo, hasta que un día, a la hora del zenit, rendido de fatiga, insolado casi, cayó sin sentido al suelo, a su suelo patrio, tan duramente profanado por las hordas de Woodrow Wilson. De allí fué trasladado al Hospital Militar, donde recobró la conciencia. En el Hospital, sabiendo, como sabía, que para él no habría compasión y que nuevas tareas rudas le esperaban a pleno sol, y queriendo con el sacrificio de su vida agregar una

página de luto a la horrorosa historia de la ocupación militar en Santo Domingo, resolvió rehusar alimentos, y esa resolución suya, irreductible, le llevó al cabo de treinta días al borde del sepulcro. Alarmada la Prensa y la Sociedad dominicanas pusieron en movimiento sus protestas y hasta sus súplicas. Se luchó contra una fría y cruel resistencia, pero al fin, vibró el cable, y, aunque a regaña-dientes, las puertas del hospital-presidio o del presidio hospital se abrieron, bajo rigurosas condiciones, para Doroteo Regalado, quien ahora, jadeante, con una afección cardíaca, casi tullido, apoyado en un bastón, cojea por estas calles de la Ciudad Primada de América.

L....., ilustra hoy esta página con el retrato de Doroteo Regalado, para rendir al meritorio compatriota, héroe y mártir, un testimonio de admiración y simpatía.

Lic. Quiterio BERROA.

(Revista "L.....").

Sto. Domingo, 1921.

REGRESO AL HOGAR

SECCION V.

DOROTEO REGALADO Y EL GOBIERNO MILITAR

**SE LE CONCEDE PERMISO PARA FIJAR
RESIDENCIA EN EL CIBAO**

Capital, Junio 6.

“La Prensa”, San P. Macoris.

Compatriota Doroteo Regalado, obtuvo permiso del Gobierno Militar para trasladar su residencia Cibao, debiendo embarcarse “Iroquois”.

Corresponsal Salazar.

N. de “La Prensa”.—Celebremos muy de veras tan halagadora noticia en favor del estimadísimo compañero y buen amigo el mártir Regalado, a quien deseamos felicidad y mejores días en la región cibaeña.

EL VIA CRUCIS DE DOROTEO A. REGALADO

**EL SOLAR NATIVO, LA CARCEL QUE SE LE
DESIGNA**

**Retorna al Hogar, encorvado el cuerpo hercúleo;
empobrecida su sangre generosa; triste
miseria física.**

Ayer, robusto, llena la mente y alentado su es-

píritu por el ilimitado entusiasmo de los anhelos patrios, alta la frente, sin un nublado la conciencia, incubado en la rusticidad de la vida cuasi campesina vino el compañero Doroteo A. Regalado. Y se va hoy.....

Encorvado el cuerpo, aquel cuerpo de robustez hercúlea; sin poder mantenerse en pié; empobrecida de glóbulos rojos la sangre generosa, una verdadera miseria fisiológica; abatido bajo el peso de dolencia física, contraída durante la ejecución implacable de sentencia prebostal fulminada contra él, va hacia el solar nativo, la población de Salcedo, el compañero Doroteo A. Regalado, en favor de quien la piedad cristiana, solo ha podido lograr de manera condicional, suspensión condicional de la ejecución del tremendo fallo.

Certificaciones médicas hubieron de atestiguar que la brisa campesina y la solícita asistencia familiar lograrían mejor la curación del compañero, que la hospitalidad que aquí se le brindara y ello ha sido base del consentimiento que se le otorga para dirigirse inválido hasta Santiago, tomando pasaje hacia el puerto de Puerto Plata.

Doroteo A. Regalado, se embarcó hoy en el vapor Iroquois, bajo partida de registro....

Llegará a Santiago el compañero Regalado y allí se presentará él a la guarnición militar de aquella plaza, en donde el Coronel, le consentirá, si fuere menester la permanencia de tres meses, en un establecimiento clínico de aquella ciudad.

Después, a Salcedo, al nativo solar donde discurre la infancia alegre, en donde los cacaotales que circundan el pueblito, serán las paredes de la cárcel que se le designa.....

En Salcedo, Regalado y Cayo Baez, compartirán la miseria de sus dolores físicos y compartirán tam-

tién la generosidad de sus anhelos patrios.

Enaltece Doroteo A. Regalado, su nombre en el
vía crucis que inicia ahora.....

(“Listín Diario”.)

REGALADO LLEGA A MACORIS

Ayer nos fué muy grato abrazar a nuestro distinguido amigo y compañero, el mártir y héroe Doroteo Regalado.

Nos apenó su visita porque aquel joven robusto y saludable que meses atrás se despidió de nosotros cuando partió para el Sur, se nos presenta enfermo, encortado el cuerpo hercúleo, triste y pálido.

Siguió viaje en el “Iroquois” para el Cibao.

¡Adiós Patriota, adiós mártir y héroe!

(“La Prensa”, S. P. Macoris).

DOROTEO A. REGALADO

Momentos después de anclar, anteayer, el vapor americano “Iroquois” que apenas estuvo tres horas en puerto, recibimos la muy grata visita del héroe y mártir, del distinguido patriota y compañero, Doroteo A. Regalado, siendo esta la primera visita que hiciera, durante su corta permanencia en Macoris.

Repetimos hoy, lo que dijimos ayer de la pena que nos causó, ver en tan lamentable estado de salud, encorvado, sosteniéndose con un bastón, para dificultosamente poder caminar, pálido y triste, a quien hace pocos meses estaba lleno de vida, robusto y fuerte.

Regalado nos expresó que se siente sumamente enfermo y agobiado y que vé como la muerte le acecha, muy de cerca.

Los hombres de LA PRENSA que distinguen y estiman muy sinceramente al amigo y compañero Regalado, hacen fervientes votos por su salud sacrificada espontáneamente en defensa de la amada Patria.....

(“La Prensa”, S. P. Macoris.)

DOROTEO A. REGALADO

Nos anuncia desde Sosúa el señor J. E. Kunhart, activo presidente de la H. C. N. que el joven organizador obrero, don Doroteo Regalado, quien ha sufrido una cruenta persecución por amor a la libertad del país, llegará dentro de breves días a esta ciudad.

Las gestiones que le ganaron la cárcel al líder obrero, don Doroteo Regalado, son suficientemente conocidas para que nos detengamos a recordarlas. El principal objetivo de estas líneas es este: Puerto Plata que siempre ha abrigado amorosamente en su seno a cuantos merecen sus afectos, sabrá recibir al modesto ciudadano que desde sus filas humildes y dignas, ha tenido bello patriótico gesto que le costó un Calvario doloroso.

(“Ecos del Norte”, Pto. Plata.)

INVITACION AL PUEBLO DE PUERTO PLATA

Doroteo Regalado, el mártir dominicano, víctima del atropello de la ocupación militar, viene mañana en el vapor “Iroquois”, os invitamos a recibirlo

en el muelle; los pueblos que saben glorificar a sus mártires, son dignos de respeto y de la admiración de las generaciones venideras.

J. E. KUNHARDT,

Presidente Hermandad Comunal Nacionalista.

DOROTEO A. REGALADO

Ayer, por vapor "Iroquois" vino a esta ciudad, procedente de la Capital, el señor Doroteo Regalado, uno de los mártires y de los pocos héroes de la época cruel que atravesamos. Fueron a recibirlo al muelle Don Eugenio Kunhardt y la Banda de Música de esta ciudad, encabezada por su Director Don Francisco Plá y le acompañaron frente a la Casa del Pueblo, y después a su morada de la calle "Cibao", entonando sentidas piezas musicales.

Regalado habló al Pueblo con frases heroicas, y recibió las ovaciones calurosas del momento palpitante.

Nuestro espíritu, sufrido y fuerte, sintió dolorosas conmociones al palpar, el estado lamentable de parálisis en que se encuentra el conferencista Regalado, que supo sufrir 30 días de huelga de hambre, como un holocausto de amor a esta República de nuestros desvelos.

Finalmente, nuestro estimado amigo Don Ernesto Jimenez hizo uso de su cálido y vibrante verbo, y la persona honrada y abnegada del señor Regalado, brilló de cuerpo entero en la entusasta y donosa palabra del orador Jimenez.

Doroteo Regalado, te damos nuestra mejor bienvenida!

("El Ideal", Puerto Plata.)

RECEPCION

Esta mañana tuvo lugar una lucida manifestación popular en honor al líder obrero, señor Doroteo Regalado, quien desembarcó del "Iroquois" para dirigirse a su residencia de Salcedo, por el tren del lunes próximo. Mas de 150 personas con una orquesta recorrieron las principales calles, aclamando al señor Regalado, quien como se sabe, sirviendo la causa de patriotismo nacional, se granjeó una persecución injusta. En el meeting hablaron el señor J. E. Kunhardt, presidente de la H. C. N. y el propio señor Regalado, quien pronunció una oración de tonos vigorosos. Terminada la manifestación se dirigió el líder obrero al alojamiento del señor Kunhardt, donde se hospeda.

Descamos al joven Regalado las más gratas impresiones en la ciudad.

("Ecos del Norte", Pto. Plata.)

MEETING REGALADO.— Nos informan que mañana a las 4 p.m. habrá un gran meeting popular, en el Parque Independencia, en honor al líder obrero, señor Doroteo Regalado, cuya persecución por estar actuando por la causa nacionalista, le ha hecho muy simpático y digno de estimación. Hablarán varios oradores de la H. C. N. y algunos particulares.

("Ecos del Norte", Pto. Plata.)

LLEGADA DE REGALADO A PUERTO PLATA

Doroteo Regalado, el Delegado Especial de la Hermandad Comunal Nacionalista, el que sufrió en las cárceles de la Capital el martirio que le impuso

la ocupación, por el solo delito de haber predicado en Barahona, ideas de libertad que chocaban con los intereses del pulpo enorme que ha plantado su tienda en aquellas provincias del Sur y que se llama la *Ezrahona Company*, llegó hoy a Puerto Plata. Viene el irreductible luchador, débil de cuerpo por la enfermedad que casi lo aniquiló en la cárcel, pero templado de espíritu como debe estarlo quien alienta siempre en su alma la visión de una Patria Soberana.

He aquí la invitación lanzada por la Hermandad Comunal Nacionalista para su recibimiento en aquella ciudad:

INVITACION AL PUEBLO DE PUERTO PLATA.—Doroteo Regalado, el mártir Dominicano, víctima de los atropellos de la ocupación militar, viene mañana en el vapor *Iroquois*, se os invita a recibirlo en el muelle.

Los pueblos que saben glorificar a sus mártires son dignos de respeto, de la admiración de la generación venidera.

(Edo.) **J. E. Kunhardt**, Presidente.

Puerto Plata, Junio 11 de 1921.

LA INFORMACION,— Santiago.

Doroteo Regalado llegó hoy. Fue recibido por el pueblo Puerto Plata. Irá para esa el lunes.

Eugenio Kunhardt.

(“La Información”, Santiago.)

REGALADO EN NUESTRA REDACCION

En las primeras horas de la mañana de hoy nos hizo atenta visita el joven conferencista Doroteo Re-

galado, héroe y mártir de la intervención norteamericana.

Doroteo Regalado viene de la Capital, donde sufrió condena prebostal, y, va para Salcedo donde tiene sus familiares, en calidad de confinado y con el pueblo por cárcel.....

Todavía está muy enfermo Regalado, apenas se puede sostener con las piernas que le flaquean grandemente debido al hambre voluntaria de treinta días que se impuso durante su martirologio.

Regalado será huésped de Santiago hasta mañana que se ausentará, pues tiene que estar en la Oficina Prebostal de Moca mañana mismo, de donde seguirá para el lugar de su destino.

Anticipadamente deseámosle al héroe y mártir Regalado un viaje feliz y sin tropiezos a la vez que rogamos a Dios por su salud que es muy delicada aún.

("El Diario". Santiago.)

DOROTEO A. REGALADO

Procedente de la Capital, donde fué su martirologio, ha llegado a esta ciudad, pasando por Puerto Plata y Santiago, donde fué muy bien recibido por la prensa y el público de esas cultas ciudades, nuestro distinguido amigo Dor: Doroteo A. Regalado, mártir de la Ocupación Militar y héroe de la resistencia patriótica, en Santo Domingo.

El Señor Regalado está todavía convalesciente de la enfermedad que le sobrevino como consecuencia de los rigores de la cárcel prebostal, no pudiendo realizar con normalidad las funciones de locomoción por parálisis beriberi de las dos piernas.

Hoy partirá para Salcedo, su pueblo natal, el

señor Regalado, no sin antes hacer acto de presencia en la oficina prebostal de esta ciudad, pues la libertad del señor Regalado no es completa: simplemente está fuera de la cárcel por motivos de enfermedad.

Sabe el amigo y compatriota Regalado, que le estimamos y le admiramos y sentimos mucho placer estrechando su diestra y poniéndonos a la orden.

(“El Independiente”, Moca.)

Faint, illegible text, possibly bleed-through from the reverse side of the page.

Cartas Públicas

SECCION VI

ANTE LA DEFENSA DE TORO PERALTA

Señor Del Toro Peralta,— Barahona.

Señor:

Un asombro profundísimo ha dejado en mi alma la lectura de su DEFENSIVA Y OFENSIVA publicada con fecha de ayer en las columnas del "Listín Diario". Cuando todo el mundo pensaba que no se dejaría oír más la voz de Ud. sobre el desgraciado caso del infeliz Regalado; cuando todos interpretábamos vuestro silencio, vuestra ausencia de toda reunión, vuestro alejamiento de toda cuestión social como hondas muestras de un arrepentimiento honrado, nos sorprende Ud. con una defensa llena de falsedades a la verdad y con un nuevo ataque a un cadáver que sostenido por un bastón y alentado por un pequeño resto del espíritu de Regalado va por esas calles despertando la curiosidad de los extraños y la justa indignación de sus hermanos caídos en la garras de esta férrea intervención que nos humilla. A esa obra suya, exclusivamente suya; a esa acción de hacer transformar a un individuo sano, vigoroso en un pobre esqueleto que va arrastrándose por la vida casi envuelto en su mortaja, agrega Ud. ahora la inesperada agravante de un nuevo ataque injusto. Diríase que ha declarado Ud. guerra a muerte a ese hombre que no es HOMBRE, a ese infeliz desfigurado, inválido, tal vez por el solo hecho de haber querido ser

dominicano y de querer seguir siendo con el poco de vida que le queda un digno hijo de esta tierra, de esta NOBLE Y BRAVA QUISQUEYA como la llama Ud. en su DEFENSIVA Y OFENSIVA.

Apenas puede explicarse el por qué de su movimiento de ofensiva. Parece, como que una fuerza ciega, misteriosa, enigmática le empuja a Ud. hacia el infinito abismo del odio dominicano, del odio puer torriqueño y hasta podrá decirse del odio de la raza. Contraría Ud. el ideal dominicano; traiciona Ud. el sacratísimo ideal de las tres hermanas del CARIBE; se aza Ud. arrogante contra el espíritu de la raza y hace levantar el rudo brazo del opresor de vuestra patria y de nuestra Patria para castigar lo que en ninguna parte de la tierra es un crimen. Mientras allá, en vuestra propia tierra nuestros hermanos puer torriqueños, hermanos en la raza, hermanos en el ideal bellísimo de la realización del sueño de Hostos, del aún a través de la tumba eterno sueño de De Diego sobre la íntima unión de las tres mayores hijas de esta parte del Atlántico que parece haber formado las tres islas de desgracias y de intenso patriotismo; mientras allá, nuestros también hermanos en la suerte negra y aquí mismo muchos puertorriqueños hermanos vuestros y hermanos de nosotros se interesan por la liberación de nuestra Patria y bajo el impulso de la sangre hermana levantan su protesta airada; mientras allá, mientras aquí mismo ellos se entristecen con nuestra grande tristeza, Ud. como otros, muy pocos, dos o tres empeña su persona y su honor en hacer cargos miserables contra dominicanos ante el invasor para que con trabajo y martirios los aniquile y los deje después, semi-muertos para que Ud. vuelva luego a ensañarse contra ellos. Pensaríase, que no es Ud. latino americano como iba yo pensando al comenzar la lectura de su DEFENSIVA Y OFENSIVA cuando Ud. decía: REGALADO HABLABA

SIN CONSIDERACION A MI NACIONALIDAD. Felizmente, Ud. parece terminar considerándose como no, ciudadano americano y me ha impelido hablarle un rato sobre la historia política de la misma tierra suya, principalmente del Artículo 11 del Tratado de Paris, tratado por el cual hizo España la cesión de Puerto Rico a los Estados Unidos; de la resolución del Congreso Americano sobre la formación del cuerpo político **EL PUEBLO DE PUERTO RICO**; de las leyes que han sido después sometidas al Congreso Americano para la concesión de la Ciudadanía Americana a los puertorriqueños y la proposición a ella de casi la universalidad de los hijos de ambos pueblos porque los Estados Unidos, avaros de su Ciudadanía, no quiere concederla, generalmente sino a sus hijos Anglo-Sajones, y Puerto Rico, altivo, gallardo, bravo; latino; no quiere bajo condición ninguna otra ciudadanía que no sea la que le ha costado tantas lágrimas, la que perseguirá siempre por la que morirá si posible fuere: la Ciudadanía Puertorriqueña.

Su acusación o su declaración, su defensa, u ofensiva, no son dignas de un latino americano en contra de un hijo de esta tierra en las circunstancias en que vive. De ellas, de su defensa y su ofensiva, contestaré algunos puntos en honor de la verdad.

(a) **REGALADO ME ACUSA**, etc. Primera falsedad: Regalado no le acusa a Ud. es el pueblo, todo ese pueblo, todos los habitantes de esa ciudad, quienes conocen muy bien todos los hechos.

(b) **REGALADO HA TRAICIONADO AL OBRERISMO TOMANDO SU NOMBRE PARA HABLAR DE POLITICA**; Segunda falsedad y torpe obscurecimiento de lo que son las instituciones, los muchos brazos del obrerismo dispersos; habló de la condición en que se encontraba el obrero en el conglomerado social por su falta de unión unos con otros; habló todo lo que quiso y pudo hablar del obrerismo,

y para terminar consideró la organización obrera desde el punto de vista de nuestro estado político, y entonces, solo entonces habló políticamente, si es que puede llamarse política el patriotismo sentido, el amor a la tierra en donde se ha nacido. ¿Son, por ventura, las instituciones obreras extraños al amor de su Patria? ¿Hablaban Regalado de instituciones que no fueran dominicanas?

(c) PERMANECI INALTERABLE EN EL PROSCENIO, NO DIJE UNA PALABRA:— Tercera falsedad y confesión de no haber sentido lo que Ud. mismo dijo. Recuerde bien, Ud. habló, recitó una composición poética rebosante de patriotismo a favor de nuestra libertad e hipócritamente, parece felicitó a todos los que ya habían hablado, incluyendo a Regalado.

(d) EL PUBLICO PROTESTABA UNANIMEMENTE, NO POR LO QUE EL DIJERA, SINO POR LA SITUACION EN QUE EL ME HABIA PUESTO. Cuarta falsedad.—El público aplaudía, si se llama aplaudir hacer estruendosas ovaciones con las manos: aplaudi, no protestaba, aplaudía a los que hablaban, no se tomaba el trabajo de pensar en Ud. en esos momentos.

(e) DOS O TRES DIAS DESPUES RECIBI UNA CITACION VERBAL DEL JUEZ DE LA CORTE MILITAR.—Quinta falsedad, según el pueblo dijo aquella vez:—Al otro día de la conferencia chicos y grandes comentaban la resolución que Ud. había hecho pública de que acusaría a Regalado porque le había engañado y que Ud. no quería perder su empleo. Y ese mismo día fué llamado Regalado y se le acusó de haber pronunciado esta frase en el teatro: HA LLEGADO EL MOMENTO DE TOMAR LAS ARMAS CONTRA LOS YANKEES. Y no sé si fué coincidencia o lo que fué; pero Ud. mismo en vuestra declaración juró que no quería perder su empleo. Y esa fra-

se la dijo Regalado, Ud. mismo sin inmutarse, a sangre fría, casi delante de mí, sabiendo Ud. mismo que yo había formado parte en la velada aquella, que yo había oído todo lo que dijo Regalado y que iba a oír el juramento de Ud. afirmando que él pronunció esa frase en su discurso, esa frase que le costó a él casi la vida.

(t) REGALADO NO SOSTUVO CON VALOR SU CAUSA EN LA HORA CRITICA.—Otra falsedad. Yo oí lo que él en la conferencia dijo y lo que dijo en sus declaraciones, y creo que expresó en estas la esencia de lo que en aquella dijo; no sostuvo desde luego la verdad de los cargos que en la calumnia vil aquella se le hacían.

Contestados lacónicamente y a grandes rasgos esos puntos, creo deber sólo terminar ya esta carta que por su extensión se hace medio insoportable, y la termino pensando apesarado en la ingratitud de algunos hijos de aquella bella isla para quien no hemos tenido sino afectos y para la que tendremos siempre hasta la vida para ofrecerla por ella si ello fuere necesario; pensando en ese mitad hombre, mitad muerto que va por esas calles apoyando en un pie la pesada carga de la amargura de su media vida; pensando, pensando tristemente. Pero asegurando también a Ud. que puede vivir allá, en Barahona, allá tranquilo para siempre, si lo quiere que el dominicano no sabe calumniar para vengarse, ni ha sabido acometer a nadie por la espalda y ha sabido, y sabe y sabrá siempre perdonar a quien le ataca, darle albergue alegremente, sobre todo cuando se trata de un hermano en el seno de la raza, de un hermano en el ideal de las Antillas, de un hermano en la común desgracia sumergido.

Eladio RAMIREZ S.

(“Listín Diario”.)

Sto. Dgo., Enero 14, 1922.

Faint, illegible text at the top of the page, possibly a header or introductory paragraph.

Second block of faint, illegible text, appearing to be a continuation of the document's content.

Third block of faint, illegible text, possibly containing a list or specific details.

Fourth block of faint, illegible text, continuing the narrative or list.

Fifth block of faint, illegible text, possibly a concluding paragraph or signature area.

Sixth block of faint, illegible text at the bottom of the page.

Epílogo

SECCION VII

AL MARTIR DOROTEO REGALADO

Doroteo era un mozo muy jovial y festivo,
que cantaba a las niñas bajo el fuego de amor,
pero el Destino quiso—como huracán de fiero—
marchitar los rosales de su dulce ilusión.

Y ese aleve Destino lo empujó como arista
de una prisión misérrima al cóncavo abismal;
y fué con él tan bárbaro, que entristeció al artista,
quebrándole las alas y hoy no puede volar.

Como quien troncha, ciego, un jardín jubiloso,
así quedó el espíritu de este doliente mozo,
que por su Patria siempre su corazón latió.

Pero este pobre mártir, enfermo y abatido,
Del horrible Destino la maldad ha vencido:
¡Doroteo es un símbolo que la Gloria forjó!

P. M. GERMAN.

Santiago, 1921.



